## Παρελθόν

Στα γερμανικά περιγράφουμε ένα γεγονός που συνέβη στο παρελθόν με χρόνο **παρακείμενο** (ιδίως στον προφορικό και καθημερινό λόγο πχ ομιλία, e-mail) ή με χρόνο **παρατατικό** (ιδίως στον γραπτό επίσημο λόγο, πχ εφημερίδα, εγκυκλοπαίδεια κτλ).

Στα ελληνικά μεταφράζουμε την πρόταση με όποιο παρελθοντικό χρόνο μας ταιριάζει και όχι απαραίτητα με τον χρόνο της γερμανικής πρότασης.

Am Sonntag <u>habe</u> ich den ganzen Tag Fußball <u>gespielt</u>. (παρακείμενος)

Την Κυριακή <u>έπαιζα</u> όλη την ημέρα ποδόσφαιρο (παρατατικός), και όχι: Την Κυριακή <u>έχω παίξει</u> όλη την ημέρα ποδόσφαιρο.

## Παρατατικός

wir spielten

Στα ομαλά ρήματα	σχηματίζει	ται με το θέμα του	ρήματος και τ	ην προσθήκη των καταλήξεων για κά	άθε πρόσωπο:
ich	te	du	test	er, sie, es	te
wir	ten	ihr	tet	sie, Sie	ten
spiel <b>en</b> : <u>spiel</u> -					
ich spielte		du spieltest		er, sie, es spielte	

▲ Τα βοηθητικά ρήματα ( sein, haben, werden) και τα Modalverben χρησιμοποιούνται στον παρατατικό ακόμα και στον προφορικό λόγο ακόμα και όταν το υπόλοιπο κείμενο είναι στον παρακείμενο, γιατί σχηματίζονται μονολεκτικά και είναι πιο εύχρηστα.

sie, Sie spielten

Για αυτό το λόγο θα μάθω το «ήμουν» και το «είχα» στον παρατατικό.

ihr spieltet

sein: war	haben: hatte
ich war	ich hatte
du warst	du hattest
er, sie, es war	er, sie, es hatte
wir waren	wir hatten
ihr wart	ihr hattet
sie, Sie waren	sie, Sie hatten
Ήμουν	Είχα

## Παρακείμενος

Ο Παρακείμενος είναι περιφραστικός χρόνος και σχηματίζεται με το βοηθητικό ρήμα haben ή sein και τη μετοχή του ρήματος. Στα ρήματα που θα χρησιμοποιήσουμε εδώ θα βάζουμε το βοηθητικό haben, το οποίο είναι και το πιο συχνό.

Κλίνω το βοηθητικό ρήμα στη δεύτερη θέση της πρότασης στο πρόσωπο που θέλω και βάζω τη μετοχή του ρήματος άκλιτη στο τέλος της πρότασης.

Πρέπει να ξαναθυμηθώ πώς κλίνεται το **haben και το sein.** 

sein	haben
ich bin	ich habe
du bist	du hast
er, sie, es ist	er, sie, es hat
wir sind	wir haben
ihr seid	ihr habt
sie, Sie sind	sie, Sie haben
είμαι	Έχω

Πρέπει επίσης να μάθω να φτιάχνω τη μετοχή των ομαλών ρημάτων.

Στο θέμα του ρήματος προσθέτω το πρόθεμα ge- και την κατάληξη -t

Peter hat Fußball gespielt. spielen: spielge-spiel-t

wohnen: wohn- ge- wohn -t Anna hat vor zwei Jahren in Berlin gewohnt.

**Δ** Στα ρήματα που το θέμα τους λήγει σε -t, -d, -ffn, -chn, -m μπαίνει η κατάληξη -et για να το προφέρουμε πιο εύκολα.

arbeiten: arbeit-ge-arbeit -et Ich habe im Garten gearbeitet.

ba**d**en: badge- bad **-et** Die Kinder haben im Fluss gebadet.

Öffnen (geöffn**et**): ανοίγω zei<u>chn</u>en (gezeichn**et**): σχεδιάζω at<u>m</u>en(geatm**et**): αναπνέω

▲ Στα ρήματα που το θέμα τους <u>αρχίζει από be-, ge-, er-, ver-, zer- και στα ρήματα που λήγουν σε -ieren</u> δεν **βάζουμε πρόθεμα**, παρά μόνο κατάληξη –t ή –et.

**be**suchen: besuch- (επισκέπτομαι) besuch -t Wir haben das Museum von Akropolis besucht.

telefoniertelefonier –t Er hat lange mit Monika telefoniert.

▲ Στα χωριζόμενα ρήματα το πρόθεμα **ge- μπαίνει στην μέση** και μετά βάζω στο τέλος την κατάληξη –t ή –et.

mitmachen: mit – <u>mach</u>- (συμμετέχω) mit-ge-mach-t Er hat beim Fußball nicht mitgemacht. mitarbeiten: mit – <u>arbeit</u>- (συνεργάζομαι) mit –ge- arbeit -et Wir haben auf dem Bauernhof alle mitgearbeitet.

▲ Στα ανώμαλα ρήματα η κατάληξη είναι τις περισσότερες φορές -en και αλλάζει και το θέμα του ρήματος. Για αυτό το λόγο πρέπει να τα μάθω απέξω.

lesen: gelesen Hast du das Buch Harry Potter gelesen?

Ich bin zur Schule gegangen. gehen: gegangen

Sprechen: gesprochen Er hat mit Maria gesprochen.

Εδώ θα βρεις ένα κατάλογο από ανώμαλα ρήματα που θα πρέπει να μάθω απέξω για τις εξετάσεις.

1	anfangen	ich <b>habe</b> angefangen	ξεκινώ
2	backen	ich habe gebacken	ψήνω (γλυκό) στο φούρνο
3		•	
	braten	ich habe gebraten	ψήνω (φαγητό) στο φούρνο
4	denken	ich habe gedacht	σκέφτομαι
5	essen	ich habe gegessen	τρώω
6	finden	ich habe gefunden	βρίσκω
7	geben	ich habe gegeben	δίνω
8	heißen	ich habe geheißen	ονομάζομαι
9	helfen	ich habe geholfen	βοηθώ
10	klingen	ich habe geklungen	ηχώ, χτυπώ το κουδούνι
11	lügen	ich habe gelogen	λέω ψέματα
12	beginnen	ich habe begonnen	ξεκινώ
13	nehmen	ich habe genommen	παίρνω
14	nennen	ich habe genannt	ονομάζω
15	rufen	ich habe gerufen	φωνάζω
16	sehen	ich habe gesehen	βλέπω
17	bieten	ich habe geboten	προσφέρω
18	bitten	ich habe gebeten	παρακαλώ
19	brechen	ich habe gebrochen	σπάω
20	bringen	ich habe gebracht	φέρνω
21	empfehlen	ich habe empfohlen	προτείνω
22	vergessen	ich habe vergessen	ξεχνώ
23	lassen	ich habe gelassen	αφήνω
24	lesen	ich habe gelesen	διαβάζω
25	schlafen	ich habe geschlafen	κοιμάμαι
26	schneiden	ich habe geschnitten	κόβω
27	schreiben	ich habe geschrieben	γράφω
28	singen	ich habe gesungen	τραγουδώ
29	sitzen	ich habe gesessen	κάθομαι
30	sprechen	ich habe gesprochen	μιλώ
31	stehen	ich habe gestanden	στέκομαι
32	treffen	ich habe getroffen	συναντώ
33	trinken	ich habe getrunken	πίνω
34	waschen	ich habe gewaschen	πλένω
35	wissen	ich habe gewusst	ξέρω
<u> </u>		1 5	

Τα παρακάτω ρήματα παίρνουν το **sein** ως βοηθητικό ρήμα. Πρόκειται για ρήματα που δηλώνουν κίνηση προς ένα σημείο (πέφτω, ταξιδεύω, κλπ) ή αλλαγή κατάστασης (πεθαίνω, γίνομαι, ξυπνώ). Και βέβαια το ίδιο το sein.

36	fallen	ich bin gefallen	πέφτω	
37	fahren	ich bin gefahren	ταξιδεύω, οδηγώ	
38	kommen	ich bin gekommen	έρχομαι	
39	laufen	ich bin gelaufen	τρέχω	
40	steigen	ich bin gestiegen	σκαρφαλώνω	
41	schwimmen	ich bin geschwommen	κολυμπώ	
42	fliegen	ich bin geflogen	πετώ	
43	sein	ich bin gewesen	είμαι	
44	werden	ich bin geworden	γίνομαι	
45	bleiben	ich bin geblieben	παραμένω	
46	sterben	ich bin gestorben	πεθαίνω	
47	aufstehen	ich bin aufgestanden	ξυπνώ, σηκώνομαι	